

قبلة الحياة تعيد المتنبى الى الثقافة العراقية



يقيمون، ويرسلون بوحتهم الينا من حين لآخر.

كان عليك ان تقف في اكثر من مكان، باعة قسم منهم كتاب مؤجلون ليوم قد لا يأتي فقط، غابتهم كتاب معروفون وسواهم باعة ولعائلهم اما الجلوس في مقهى الشايندر، فهو اكثر من ضرورة وواجب، لأن كل علاقاتك هناك.

المصافحة تبدأ من قرب خزان ماء الشرب، ووصولاً الى التخت الذي يعود، ويقابل الخزان، يرميك احد الاصدقاء بعبارة: تذكرني هذه المصافحة المستمرة، بمجالس الفاتحة، غادر الابداء مقهى حسن عمجي، تعددت الاسباب لكن النزوح اخذ مكانين، الشايندر، والزهاوي، وثمة من ينتقل بين المكانين.

في ٢٠٠٢/٣/٥ كان التفكير ينصب على ما يجري بعد حين من الان. الحشود الامريكية تزداد يوماً بعد آخر في الخليج، واصرار امريكا على الدخول الى العراق كان واضحاً.

يدخلون لا يدخلون؟ يسقطون النظام ام انها لعبة اخرى، لعبة التنمية، لتدمير شيء ما؟

المهم ما زالت الحياة تنبض هناك، في شارع المتنبى، وفي مقهى الشايندر، لكن الحيرة تغلف الوجود، وجوه تقول ولا تقول وجوه باسمه، وجوه غاضبة، وجوه تسامر ما يقال، وجوه منافقة.

يدخلون لا يدخلون؟ كان النقاش يحثد في مقهى الشايندر، ما حصل هل هو احتلال ام تحريره؟ هل تحسن الاحوال ام تسوء؟

المقهي تحول الى برلمان، يختلف تحت قبته، ويحتدم الكلام برلمان بلا رئيس، بلا اسماء مرشحة، كل واحد يرشح نفسه، لينوب عن فكرة يؤمن بها فكرته هي الصحيحة ولا يتنازل عنها في ٢٠٠٤/٣/٥

توضحت افكار كثيرة، ومواقف كانت غامضة، واشتدت الازمات، وكثر السؤال، وقل الجواب. لكن التجمع في شارع المتنبى، ومقهي الشايندر، ظل على حاله. والكتب كانت تباع وتزداد اعدادها واللقاءات مستمرة.

في ٢٠٠٦/٣/٥ بقي كل شيء على حاله، لم يكن هنالك من شيء غريب، وانما كنا نسمع بإصدقاء عادوا الى منافعهم واصداق كانوا طوال العمر هنا، اختاروا بلداناً مجاورة، ليكونوا بعد حين في احدى دول العالم من غير رجعة.

في حزيران من العام ذاته صدر قراراً من رئاسة مجلس الوزراء، بحظر التجوال يوم الجمعة، تضادياً لموت الايرباء، وما زال القرار ساري المفعول الى يومنا هذا.

بعد هذا التاريخ، لم يكن لشارع المتنبى، جمعة بل عاد سوقاً مغلقة، موحشة، لا

محمد درويش عليا

الطريق يأخذك اليه، ربما لأنك تعودت الذهاب اليه، عبر ازمات واجيال او اخترته من دون الملامات، ملاذاً وأفضة، طمأنينة وسكينة انت ذاهب اليه، هو يجرك اليه. انتما تعرفان بعضكما، وهذا يقين لا يرتقي اليه الشك.

كان هذا والكل يبحث عن جواز مرور للخلاص من جحيم كان فيه جواز يتيج له، الوصول الى المناجى، بعيداً عن جوع كان يأكل فينا كان هذا حينما كنا بحاجة الى كلام يفيض، ولا اناء يحويه، غير قلوب اتخذت من هذا المكان مرتعاً خصباً، ويستانا لورود لم تخطر على بال، واشجاراً تظلل كل مساحات الوحشة والغربة، وترع مياه تغسل الادران، وذنوب لم تفتقر بعد.

كان رصيف الشارع وعلى جانبيه، رفاق الكلمة واصدقاء الوجع عبر روايات تولستوي ودوستويفسكي وفوكتير ونجيب محفوظ وغائب طعمة فرمان وشاعر السياب واحزان جبران خليل جبران والام مي زيادة يناديك احدهم هذه قصص بوتزاتي الطوابق السبعة، طوابق الموت بالتدريج، هل تفيدك؟ اذا وضعها تحت ابطك، ولا تقرأ منها شيئاً، انك تعيش في طوابق هذا الايطالي، وتعرف براءة تشار، وابطال محنته، ربما انت، وانا هذه المحنة او بائع الكتب القاص او الناقد، ولا احدنا يعلم بذلك، امض ابحت عن وجه جديد، وازمة جديدة، ومحنة مختلفة، كتب بالمتاريميت فوق الدرب، من يشتري كتاباً بثمان لفة فلافل؟

في ١٩٩٨/٣/٥ اخذ وارد بدر السالم صورة لاحمد خلف وانا لم يظهر في وجهينا شيء غير ابتسامة، مثل خريف في اواخره، ذهب وارد وذهبتا نحن الى عباس لنشرب الشاي، شربنا الشاي، بقي طعام الشاي فينا، ورحل عباس لدار حبه، بعد ان بترت ساقيه واستسلم لموته شيئاً فشيئاً واقل محله الصغير شغلنا عباس لحين ثم عدنا نبحث عن اصدقاء استغلوا اشغالنا

بعباس كانت الوجوه تختفي من المكان، دون سابق معرفة لنا بذلك، بعد حين كنا نعلم بوجودهم في ملاذات عالم آخر، بعيداً عنا (UN) يدون اسماءهم، ويرسلهم الى (دون دول متبانية، في شقق باردة كانوا

للمرحوم الملا خضر والمكتبة الاهلية لوالدي المرحوم عبد الامير الحيدري. ويتضح من كلام شيخ الكتبيين ان هذه المكتبات هي التي كانت تحرك سوق الكتاب، وتزود المكتبات الفرعية، بالكتب المستوردة. وهذا ما جعل من السوق، مكاناً لتجمع القراء، وبدا السوق بسحب الرواد اليه، شيئاً فشيئاً، حتى وصل الى ما هو عليه ولم يتوقف بيع الكتب على التاريخ والادب والفلسفة والعلوم، فني بداية الثاينيات من القرن الماضي، بدأت الكتب المدرسية تزحف نحو السوق، وتأخذ لها مكاناً جنباً الى جنب الكتب الاخرى، ومعظمها من (سوريا ومصر) كما يقول الحيدري، وتكاثرت المكتبات الاخرى واخذت تنحو منحى المكتبات التي سبقتها.

يقول السيد عبد الباقي جعفر وهو رجل كبير في السن ومن رواد السوق، جاءت فترة من الزمن، الكتب في السوق تباع فيه بالاتار، اي يتم تضديد الكتب، كتاباً فوق آخر وتقاس بقياس المتر، وتباع.

وماذا كانوا يفعلون بها؟

لعمل الاكياس السورقية، وبيعها للعطارين. هكذا كان السوق، ثقافة رابحة، وتجارة غير مربحة وفي كل يوم يخضر عوده، حتى غدا شجرة وارفة الظلال، فجاءته النيران لكنه خرج كالعنقاء من بين الرماد، ليعلم كل جديد، عن ولادة اخرى، ولادة تحمل كل معاني التحدي والسمو، عبر لبنة وضعت فوق جدار، وكتاب اخرج من تحت الالفاض، وهمة رجال لن يعرفوا غير التواصل عبر حلقات من ذهب.

بصوته الشجي، واغنيات نجاة الصغيرة، وام كلثوم وغير هؤلاء، انتهت هذه الاشرطة، واندرت جهاز التسجيل. لكل بائع في سوق شارع المتنبى قصة، قصة لها اول ولا آخر لها قصة تتجدد مع كل كتاب جديد يصل اليه، وقصة مع كل راند من رواد السوق. قصة مع اي حادث، قصة مع كل قناة فضائية، تحاول التقاط كل ما هو جديد وغير ما لوف. ولكن من يرتاد السوق قصة، مع الكتب، والباعة والرصيف والمالوف وغير الطبيعي والمألوف.

على امتداد هذا السوق/ الشارع المسمى بالمتنبى، والذي سماه الملك فيصل الاول بهذا الاسم، تيمناً باسم الشاعر العملاق الذي لا يتكرر، اقول على امتداده باعة على جانبي الرصيف، ومكتبات لبيع الكتب والقرطاسية لقد خلق هؤلاء، مكاناً قلماً تجد مثله في مكان آخر، حتى لو وجد فهو اقل منه بكثير ينهض من بين انقاضه، ويقول لمريديه تعالوا، ما زال كتب الجاحظ ودواوين البحري والسياب، ما زالت كتب طه باقر موجودة وما زالت كتب عبد الرزاق الحسني، وابن الاثير، وتفسير فخر الدين الرازي وكتب الاستنساخ.

قال المرحوم شمس الدين الحيدري، صاحب المكتبة الاهلية في الكاظمية والتي انتقلت الى شارع المتنبى سنة ١٩٢٢ في مقال له نشر في (المدى) مؤخرًا: من بين اولئك الذين الحرفيين والباعة ادركت المكتبات العربية التالية: المكتبة العربية للمرحوم نعمان الاعظمي تأسست سنة ١٩١٢ والمعصرية لصاحبها المرحوم محمود حلمي افتتحت سنة ١٩١٤ ومكتبة الشرق

الكتب المعروضة توحى كان شيئاً لم يكن، والحياة مستمرة، طالما هناك كتاب وورق واستنساخ، ورواد لا ينقطعون عن الموصلة وكتب تطبع، واخرى يعاد طبعها بالاستنساخ.

الطريق الى الكتاب

المدرس المتقاعد احمد عبد الرزاق قلت له: منذ سنوات وانا اراك تتجول في السوق، وتشتري بعد ان تقلب عشرات الكتب، كتاباً واحداً.

قال: احب ان انتقي الكتاب، ولدي مكتبة كاملة هي من اختياري وانتقائي، للكتب التي اعتقد بوجودتها.

منذ متى تقرأ؟

منذ ايام المراهقة، اقرأ التاريخ، والرواية، وقرأ تفسير القرآن. وصلني كتاب بعنوان "الطريق الى الكتابة" للصديق علي دنيف وباهدائه قلبته وبحثت عن جهة الاصدار، فكانت مكتبة الحنش، وصدر الكتاب بعد شهرين من يوم الحريق هنالك اصرار على ولادة كتاب مثل هذا، وغيره من الكتب، لنبيض باورافه السخام الذي علا، حيطان السوق الناشر كريم حنش الذي آتت النار على كامل مكتبته وعشروا عليه بين الحياة والموت تحت انقاض المكتبة وتعافى في المستشفى بعد اصابات طفيفة يقول: احب الكتب، وكلما احصل على كتاب جديد احاول استنساخه، وبيعه، حتى لو كان ذلك على حساب ربحه. لا اتصور نفسي بلا كتب كريم حنش عابر على اشرفته الغنائية، اغنيات قديمة، عبر جهاز تسجيل قديم اغنيات داخل حسن

احد فيها حتى الباعة لم يأتوا اليها في جمعتها. ناشد الباعة الحكومة من خلال الصحافة والفضائيات دون جدوى! احتج قسم منهم، ولا سيما البائع المعروف نعيم الشطري، واحرق مجموعة من الكتب، بحضور عدد من المثقفين والادباء والفضائيات والصحافة، ونقل الحريق في اليوم التالي على الشاشات ولم يأت بتماره ايضا.

٢٠٠٧/٣/٥

في الساعة الحادية عشرة والنصف، سمع دوي قوي في بغداد، دوي غير طبيعي، وتصاعد دخان كثيف في اتجاه سوق الشورجة، الكثيرون كانوا يعتقدون ان سوق الشورجة احترق ولكن سرعان ما سرى الخبر كسريان النار في الهشيم.

بعد ايام من ذلك النهار نهار الحريق الذي جاءت ناره، على الكتب والاجساد، والجدران، والبنائيات، وجعلت كل شيئاً فحماً، لم يكن امام هؤلاء الذين نجوا من الشورجة احترق ولكن سرعان ما سرى الخبر كسريان النار في الهشيم. بعد ايام من ذلك النهار نهار الحريق الذي جاءت ناره، على الكتب والاجساد، والجدران، والبنائيات، وجعلت كل شيئاً فحماً، لم يكن امام هؤلاء الذين نجوا من الشورجة احترق ولكن سرعان ما سرى الخبر كسريان النار في الهشيم.

في حزيران من العام ذاته صدر قراراً من رئاسة مجلس الوزراء، بحظر التجوال يوم الجمعة، تضادياً لموت الايرباء، وما زال القرار ساري المفعول الى يومنا هذا.

بعد هذا التاريخ، لم يكن لشارع المتنبى، جمعة بل عاد سوقاً مغلقة، موحشة، لا

رسالة دهوك الثقافية

مدينة دهوك
تقيم مهرجاناً تكريمياً
لراحل صبري بوتاني

دهوك / أيار بروراي

في اطار النشاطات المستمرة لمديرية الثقافة والفنون في محافظة دهوك وضمن البرنامج الذي وضعت وزارة الثقافة في اقليم كردستان لتكريم الشخصيات الثقافية والادبية والفنية التي قدمت خدمات كثيرة للثقافة الكردية لسنين عديدة وبغية تعريف الجيل الجديد بما قدمه هؤلاء الرواد في احلك الاوقات صعبية امام الشعب الكردي حيث كان الفكر الكردي والثقافة الكردية يتعرضان ايضا الى محاولات التدمير لصرها وكيبت صوتها ثم تنظيم المهرجان التكريمي للشاعر والاديب الكردي (صبري بوتاني) برعاية الكاتب(عبدالكريم فندي) للفترة من ٤-٥/٧/٢٠٠٧ على قاعة الجزيري وحدائق نادي الفنانين والمثقفين في مدينة

دهوك. وفي تصريح لوقع حكومة اقليم كردستان قال عضو اللجنة العليا المنظمة للمهرجان(اسماعيل طاهر)حان العديد من الفقرات التي تضمنتها المهرجان ففي اليوم الاول منه وبعد جلسة الافتتاح التي القيت خلالها كلمات كل من اللجنة العليا للمهرجان وراعي المهرجان ومكتب دهوك للبرلمان الكوردستاني ومجلس محافظة دهوك وفرع دهوك لاتحاد الادباء الكورد، وبدأت محاور وجلسات عمل المهرجان الذي ركز على اهم الجوانب الادبية في حياة الكاتب الراحل سواء في كوردستان او في الفترة الاخيرة من حياته التي عاش فيها بعيداً عن كوردستان في النرويج، هذا وتم في نهاية المهرجان تكريم عائلة الكاتب الراحل صبري بوتاني والاديب يذكر ان الشاعر والاديب صبري بوتاني ولد عام ١٩٢٧ وتوفي بتاريخ ٢٥ تشرين الاول ١٩٩٧ في الحياة الكاتب راحل هناك وترك وراءه العديد من الدواوين الشعرية والاعمال الادبية التي ذاع صيتها في كوردستان .

ملحمة جلجامش

استكون أنت زوجي واكون زوجك
ساعدك مركبة من الذهب وقرنها
من البرونز
وستربط جرها (شياطين الصاعقة)
بدلاً من البغال الضخمة في بيتنا
ستجد شدا الأرز يعبق فيه اذا ما
أذا ما دخلت بيتنا
فستقبل قدميك العتبه والدكة"
إن رفض الملك جلجامش (العائد
منتصراً على الرموز الأمومية في غابة
الأرز) لطبق عشتاركي يكون زوجها لها
يشف عن موقف فكري مضاد لنظام
الأمومة الثقافية الأمومية واصحابها العطل،
ويعني حدوث تحول كبير في البنية
الذهنية المساندة آنذاك في العراق
القديم، متمثلاً ذلك بإلغاء الجنس
الاتصالي المقدس وتعتلط وطاقف
العشرات من البغايا والمومسات
المقدسات اللاتي استعانت بهن الآلهة
عشتار للنساج بعد مقتل النور
السماوي/ السحري، فجمعت عشتار
المرتهبات وبغايا المعبد والمومسات
وأقامت المناحة والبكاء على فخذ
النور السماوي الأيمن.

إن أسطورة "أنانا جلجامش وشجرة
الخالوب"، هي الأصل السومري للوح
الثاني عشر في النص للمحمي،
ويكشف هذان النصان ثنائية النظام
الثقافي/ والديني في مرحلتين
حضارتين هما السومرية والأكديّة..
وكان النص السومري "أنانا جلجامش
وشجرة الخالوب" متميزاً بعناصره
الثقافية والدينية حيث كانت السيادة
فيه لسلطة الألوهة المؤنثة بالكامل،
بينما تميز اللوح الثاني عشر في نص
ملحمة جلجامش بعناصره
الشمسية/ البطرياركية، ثقافياً معبر
عن السلطة المهيمنة وتركيز للدراسة
تركت تفاصيل ثنائية النظام الثقافى
في النصين المشار لهما والاكتفاء
بالفتاوح فقط وبالإمكان قراءة ذلك
في كتاب خاص يصدر عن دار المدى
في دمشق تناولت فيه الثنائية وأشكال
الجديد انهارا ككبرا جدا وكما قال
الأستاذ فراس السواح : أن ثورة
جلجامش(٦) وصعود الثقافات
الذكورية،غلبت الشمس القمر وتوطدت
الديانات الشمسية وراح آتية الشمس
والهة السماء بينون مجدهم بعد
معارك حاسمة مع سيده العتمة
وابنها النور. فقتل مردوخ الأم (نعامة)
في صورة تنين رهيب ومثله (أنرا) في
الهند الذي ارتفع على أشلاء الفاروس
الذي شاعت عبادته في العالم اليوناني
والروماني بعد الميلاد والذي قتل النور
السماوي فاحل نور الشمس على ضوء
القمروالى جانب آتية الشمس وآتية
القمر عند أعتاب الحضارة.

(١) فراس السواح: لغز عشتار : سومر
للدراسات والنشر : قبرص: نيقوسيا : ١٨
الثقافة : بغداد : ١٩٨٠ : ٨٢ .
(٢) صموئيل نوح كريم: طقوس الزواج
المقدس عند السومريين : ت نهاد خياطة :
دمشق : ١٣٣٠ .
(٣) طه باقر : ملحمة جلجامش : وزارة
الثقافة : بغداد : ١٩٨٠ : ٨٢ .
(٤) د. الطيب تيزيني : الفكر العربي في
بواكيره وآفاقه الأولى: المجلد الثاني: دار
دمشق: ١٩٨٢ : ٣٣٣ .
(٥) د. عبد الله الغدامي : المرأة واللغة:
المركز الثقافى العربي : ١٩٩٧ : ٢٩ .
(٦) فراس السواح : سبق ذكره:٨٠ .

ثنائية النظام الثقافى في ملحمة جلجامش

ويمثل التآخي بين الثنتين صعودا
للثقافة الذكورية الشمسية وتفككها
ثقافة الأم الكبرى التي خسرت كثيرا
بمواقفها وسلطانها واكتفت
بممارسات ثقافية بسيطة جدا، وصعد
الخطاب البطرياركي طاغيا وهذا ما
كشفت عنه مكمالات النص الملحمي،
حيث ظلت الأم الكبرى ملاحقة عبر
الخطاب الشمسي الذي صاغ نسقا
دينيا مغايرا بالكامل ولعل إقصاء الأم
الكبرى من اجتماع الآلهة والذي تقرر
فيه مصير أنكيبدو هو أبرز الانهيارات
في سلطتها الدينية وخطابها الثقافى.
غياب الآلهة الأم / أورورو مقصود
وربما كانت غير مدعوة لأن ما تقرر
اتخاذها في ذلك الاجتماع يحمل
تناقضا صارخا مع وظائفها الحياتية
/ والدينية، ذات الطابع الإخصابي
والفاعل من أجل إدامة الحياة ودفع
عجلة تقدمها وتطورها، ولأنها هي
التي خلقت أنكيبدو وتطلب من الآله
أنو لإفقاذ مدينة أوروك من اضطهاد
الملك للناس فيها، فليس من الممكن
حضور الأم ذات الوظيفة المعروفة إلى
اجتماع وتساهم باتخاذ قرار الاغتيا
لابن هي خلقته وستكون مشاركة

ثنائية النظام الثقافى في ملحمة جلجامش

لأنه أضحي من الطبيعي أن يكون
الخصب (٤) والجنس وجها آخر
للخصب الاقتصادي / الزراعي. إذ أن
مجتمعا يمارس فيه الماء والشمس
والأرض دورا اقتصاديا مباشرا، لا بد
وأن يتعرض لتصوري الخصب
والعقم(القطح) وإذ ما كان للعلاقة
الجنسية البشرية حضورا عميقاً
ومباشرا في الحياة الاجتماعية، فإنها
تسقط على العلاقات الإنسانية
الأخرى (الاقتصادية / الزراعية)،
إسقاطا تمثيالياً يتحول إلى فعل
اقتصادي /زراعي، بيد أن ذلك القول
الأخير لا بد وأن يثير تحفظا ذا
أهمية خاصة على هذا الصعيد من
حيث تقسيم العمل والفعالية
الإنتاجية / الزراعية.



ثنائية النظام الثقافى في ملحمة جلجامش

لأنه أضحي من الطبيعي أن يكون
الخصب (٤) والجنس وجها آخر
للخصب الاقتصادي / الزراعي. إذ أن
مجتمعا يمارس فيه الماء والشمس
والأرض دورا اقتصاديا مباشرا، لا بد
وأن يتعرض لتصوري الخصب
والعقم(القطح) وإذ ما كان للعلاقة
الجنسية البشرية حضورا عميقاً
ومباشرا في الحياة الاجتماعية، فإنها
تسقط على العلاقات الإنسانية
الأخرى (الاقتصادية / الزراعية)،
إسقاطا تمثيالياً يتحول إلى فعل
اقتصادي /زراعي، بيد أن ذلك القول
الأخير لا بد وأن يثير تحفظا ذا
أهمية خاصة على هذا الصعيد من
حيث تقسيم العمل والفعالية
الإنتاجية / الزراعية.

لأنه أضحي من الطبيعي أن يكون
الخصب (٤) والجنس وجها آخر
للخصب الاقتصادي / الزراعي. إذ أن
مجتمعا يمارس فيه الماء والشمس
والأرض دورا اقتصاديا مباشرا، لا بد
وأن يتعرض لتصوري الخصب
والعقم(القطح) وإذ ما كان للعلاقة
الجنسية البشرية حضورا عميقاً
ومباشرا في الحياة الاجتماعية، فإنها
تسقط على العلاقات الإنسانية
الأخرى (الاقتصادية / الزراعية)،
إسقاطا تمثيالياً يتحول إلى فعل
اقتصادي /زراعي، بيد أن ذلك القول
الأخير لا بد وأن يثير تحفظا ذا
أهمية خاصة على هذا الصعيد من
حيث تقسيم العمل والفعالية
الإنتاجية / الزراعية.

ثنائية النظام الثقافى في ملحمة جلجامش

لأنه أضحي من الطبيعي أن يكون
الخصب (٤) والجنس وجها آخر
للخصب الاقتصادي / الزراعي. إذ أن
مجتمعا يمارس فيه الماء والشمس
والأرض دورا اقتصاديا مباشرا، لا بد
وأن يتعرض لتصوري الخصب
والعقم(القطح) وإذ ما كان للعلاقة
الجنسية البشرية حضورا عميقاً
ومباشرا في الحياة الاجتماعية، فإنها
تسقط على العلاقات الإنسانية
الأخرى (الاقتصادية / الزراعية)،
إسقاطا تمثيالياً يتحول إلى فعل
اقتصادي /زراعي، بيد أن ذلك القول
الأخير لا بد وأن يثير تحفظا ذا
أهمية خاصة على هذا الصعيد من
حيث تقسيم العمل والفعالية
الإنتاجية / الزراعية.

لأنه أضحي من الطبيعي أن يكون
الخصب (٤) والجنس وجها آخر
للخصب الاقتصادي / الزراعي. إذ أن
مجتمعا يمارس فيه الماء والشمس
والأرض دورا اقتصاديا مباشرا، لا بد
وأن يتعرض لتصوري الخصب
والعقم(القطح) وإذ ما كان للعلاقة
الجنسية البشرية حضورا عميقاً
ومباشرا في الحياة الاجتماعية، فإنها
تسقط على العلاقات الإنسانية
الأخرى (الاقتصادية / الزراعية)،
إسقاطا تمثيالياً يتحول إلى فعل
اقتصادي /زراعي، بيد أن ذلك القول
الأخير لا بد وأن يثير تحفظا ذا
أهمية خاصة على هذا الصعيد من
حيث تقسيم العمل والفعالية
الإنتاجية / الزراعية.